

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD DE MATERIALES

Nombre comercial del producto: **QUIK-GEL GOLD®**

Fecha de Revisión: 20-ago-2014

1. PRODUCTO QUÍMICO E IDENTIFICACIÓN DE LA COMPAÑÍA

Nombre comercial del producto: QUIK-GEL GOLD®

Sinónimos: Ninguno

Familia química: Mineral

Aplicación: Espesante

Fabricante/Proveedor Baroid Drilling Fluids (Fluidos para perforación Baroid)
a Product Service Line of Halliburton Energy Services, Inc.
P.O. Box 1675
Houston, TX 77251

Teléfono: (281) 871-4000

Teléfono para emergencias: (281) 575-5000

Preparado por: Servicio de cumplimiento de los requisitos sobre productos químicos
Teléfono 1-580-251-4335
e-mail: fdunexchem@halliburton.com

2. COMPOSICIÓN/INFORMACIÓN SOBRE LOS INGREDIENTES

Sustancia	Número del CAS	Porcentaje (%)	Valor umbral límite (ACGIH)	Límite de exposición permisible (OSHA)
Bentonita	1302-78-9	60 - 100%	TWA: 1 mg/m ³	No se aplica
Cuarzo, sílice cristalina	14808-60-7	1 - 5%	TWA: 0.025 mg/m ³	10 mg/m ³ %SiO ₂ + 2
Cristobalita, sílice cristalina	14464-46-1	0.1 - 1%	TWA: 0.025 mg/m ³	1/2 x 10 mg/m ³ %SiO ₂ + 2
Tridimita, sílice cristalina	15468-32-3	0.1 - 1%	0.05 mg/m ³	1/2 x 10 mg/m ³ %SiO ₂ + 2

Es posible que se impongan límites más restrictivos de exposición por parte de estados, agencias u otras autoridades.

3. IDENTIFICACIÓN DE RIESGOS

Resumen de riesgos

¡CUIDADO! - PELIGRO SERIO PARA LA SALUD

Puede causar irritación de los ojos y las vías respiratorias

¡PELIGRO! - RIESGO CRÓNICO PARA LA SALUD

Respirar sílice cristalina puede causar una enfermedad a los pulmones, incluyendo silicosis y cáncer al pulmón. También se ha asociado a la sílice cristalina con escleroderma y enfermedad del riñón.

Este producto contiene cuarzo, cristobalita, y/o tridimita los cuales pueden ser transportados por el aire sin una nube visible. Evite respirar el polvo. Evite crear condiciones de polvo. Úselo solamente con ventilación adecuada para mantener la exposición por debajo de los límites recomendados de exposición. Use un respirador certificado por NIOSH, European Standard En 149 o equivalente cuando utilice este producto. Examine las Hojas de Datos sobre Seguridad de Materiales (MSDS) para este producto, que ha sido suministrado a su patrono.

4. PRIMEROS AUXILIOS

Inhalación	Si se inhala, saque a la persona del área hacia el aire libre. Procure atención médica si se desarrolla irritación respiratoria o si la respiración se dificulta.
Contacto con la piel	Lave con agua y jabón. Si la irritación persiste procure atención médica.
Ojos	En caso de contacto, lave de inmediato los ojos con un chorro de agua abundante durante al menos 15 minutos y procure atención médica si la irritación persiste.
Ingestión	En condiciones normales no se necesitan procedimientos de primeros auxilios.
Notas para el personal médico	Trate los síntomas.

5. MEDIDAS DE EXTINCIÓN DE INCENDIOS

Intervalo/Temperatura de Ignición (F):	No determinado
Intervalo/Temperatura de ignición (C):	No determinado
Método para temperatura de ignición:	No determinado
Temperatura de Autoignición (F):	No determinada
Temperatura de Autoignición (C):	No determinada
Limites de inflamabilidad en aire - Inferior (%)	No determinado
Limites de inflamabilidad en aire - Superior (%):	No determinado

Medios para la extinción del fuego Todos los métodos de extinción estándar.

Riesgos especiales por exposición No se aplica.

Equipo protector especial para bomberos No se aplica

Calificaciones de la Agencia Nacional de Protección de Incendios (NFPA): Salud 0, Inflamabilidad 0, Reactividad 0

Calificación del sistema de información de materiales peligrosos (HMIS): Salud 0*, Inflamabilidad 0, Peligro Físico 0, PPE: At

6. MEDIDAS POR DERRAME ACCIDENTAL

Medidas preventivas personales Use equipo de protección adecuado Evite crear o respirar el polvo

Medidas de prevención ambiental Ninguna conocida.

Procedimiento de limpieza/absorción Recójase usando un método que no levante polvo, y guárdese hasta su eliminación en forma apropiada. Considere los posibles efectos tóxicos o peligros de incendio asociados con las sustancias contaminantes y utilice métodos apropiados para la recolección, almacenamiento y eliminación.

7. MANEJO Y ALMACENAMIENTO

Precauciones de manejo Este producto contiene cuarzo, cristobalita, y/o tridimita los cuales pueden ser transportados por el aire sin una nube visible. Evite respirar el polvo. Evite crear condiciones de polvo. Úselo solamente con ventilación adecuada para mantener la exposición por debajo de los límites recomendados de exposición. Use un respirador certificado por NIOSH, European Standard En 149 o equivalente, cuando utilice este producto. El material es resbaloso cuando está húmedo.

Información de almacenamiento No vuelva a usar el recipiente vacío. Emplee buenos hábitos de limpieza en las áreas de almacenamiento y de trabajo para impedir la acumulación de polvo. Cierre el recipiente cuando no está en uso. Proteja de calor excesivo. El producto tiene una vida de almacenamiento de 24 meses.

8. CONTROL DE EXPOSICIÓN/PROTECCIÓN PERSONAL

Controles Industriales Use ventilación industrial aprobada y escape local como se requiera para mantener las exposiciones por debajo de los límites de exposición aplicables enumerados en la Sección 2

Equipo de Protección Personal Si los controles de ingeniería y las prácticas de trabajo no pueden evitar una exposición excesiva, deberá determinarse por parte de un higienista industrial u otro profesional cualificado la selección y el uso adecuado de equipos protectores para los empleados según la aplicación específica de este producto.

Protección respiratoria Normalmente no se necesita. Pero si son posibles exposiciones significativas se recomienda el siguiente respirador. Respirador para polvo y aerosoles. (N95,P2/P3)

Protección para manos Guantes de trabajo normales.

Protección para la piel Vista ropa adecuada para el medio de trabajo. La ropa polvorienta deberá ser lavada antes de volver a usarla. Use medidas de precaución para evitar crear polvo al quitarse o lavar la ropa.

Protección para ojos Use lentes o visor de seguridad para protegerse de la exposición.

Otras precauciones Ninguna conocida.

9. PROPIEDADES FÍSICAS Y QUÍMICAS

Estado físico:	Polvo
Color:	Canela
Olor:	Ligeramente terroso
pH:	8.5-9.5 (3%)
Gravedad específica a 20 C (Agua=1):	2.5 - 2.6
Densidad a 20 C (lb/galón):	No determinada

Densidad a granel a 20 C (lb/ft3):	69-74 (comp)
Punto/Intervalo de ebullición (F):	No determinado
Punto/Intervalo de ebullición (C):	No determinado
Intervalo/punto de congelación (F):	No determinado
Intervalo/punto de congelación (C):	No determinado
Presión de vapor a 20 C (mmHg):	No determinada
Densidad del vapor (Aire=1):	No determinada
Porcentaje de compuestos volátiles:	No determinado
Velocidad de evaporación (acetato de butilo = 1):	No determinada.
Solubilidad en agua (g/100ml):	Ligeramente soluble
Solubilidad en disolventes (g/100ml):	No determinada
Compuestos orgánicos volátiles (lb/galón):	No determinado
Viscosidad dinámica a 20 C (centipoise):	No determinada
Viscosidad cinemática a 20 C (centistokes):	No determinada
Constante de reparto: n-octanol/agua:	No determinado
Peso molecular (g/mol):	No determinado

10. ESTABILIDAD Y REACTIVIDAD

Datos de estabilidad:	Estable
Polimerización Peligrosa:	No ocurrirá
Condiciones que se deben evitar	Ninguna anticipada.
Incompatibilidad (materiales a evitar)	Ácido fluorhídrico
Productos de descomposición peligrosos	La sílice amorfa puede transformarse a temperaturas elevadas en tridimita (870 C) o en cristobalita (1470 C).
Pautas adicionales	No se aplica

11. INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA

Principales vías de exposición	Contacto con ojos o piel, inhalación
--------------------------------	--------------------------------------

Symptoms related to exposure

Toxicidad aguda

Inhalación

La sílice cristalina inhalada en forma de cuarzo o cristobalita proveniente de fuentes en el trabajo es carcinogénica para los seres humanos (IARC, Grupo 1). Existe suficiente evidencia en animales de laboratorio en apoyo del carácter carcinógeno de la tridimita (IARC, Grupo 2A).

El respirar polvo de sílice puede causar irritación de la nariz, garganta, y pasajes respiratorios. Es posible que respirar polvo de sílice no causa una lesión o enfermedad que se note, aún cuando esté ocurriendo daño permanente a los pulmones. La inhalación de polvo también puede tener serios efectos crónicos sobre la salud (Véase la Subsección "Efectos crónicos/Carcinogenicidad" más abajo).

Contacto con los ojos

Puede provocar irritación ocular

Contacto con la piel

Puede causar lesiones mecánicas.

Ingestión.

Ninguno conocido

Efectos crónicos/carcinógenos

Silicosis: La inhalación excesiva del polvo de sílice que se puede respirar, puede causar una enfermedad del pulmón que es progresiva, incapacitante y a veces fatal, llamada silicosis. Los síntomas incluyen tos, respiración entrecortada, resuello, malestar no específico al pecho, y función pulmonar reducida. Esta enfermedad es agravada por fumar. Las personas con silicosis están predispuestas a desarrollar tuberculosis.

Situación del cáncer: La Agencia Internacional para la Investigación sobre el Cáncer (IARC) ha determinado que la sílice cristalina inhalada en forma de cuarzo o cristobalita de fuentes relacionadas con el trabajo puede causar cáncer del pulmón en los seres humanos (Grupo 1 - carcinógeno para los seres humanos) y ha determinado que hay suficiente evidencia en animales experimentales sobre la carcinogenicidad de la tridimita (Grupo 2 - posible carcinógeno para los seres humanos). Refiérase a la Monografía No. 68 de IARC, Silice, Some Silicates and Organic Fibers (Junio de 1997) en relación al uso de estos minerales. El Programa Nacional de Toxicología clasifica a la sílice cristalina respirable como "Conocida como un carcinógeno para los seres humanos" Refiérase al 9th Report on Carcinogens (2000). La Conferencia Americana de Higienistas Industriales del Gobierno (ACGIH) clasifica a la sílice cristalina, cuarzo, como sospechado de ser un carcinógeno humano (A2).

Hay alguna evidencia de que el respirar sílice cristalina respirable, o la enfermedad silicosis están asociadas con un aumento en la incidencia de puntos finales significativos de enfermedades tales como escleroderma (un trastorno del sistema inmunológico que se manifiesta por marcas en los pulmones, la piel, y otros órganos internos) y enfermedad de los riñones.

Datos toxicológicos para los componentes

Sustancia	Número del CAS	DL50 Oral	DL50 Cutáneo	CL50 Inhalación
Bentonita	1302-78-9	> 5000 mg/kg (Rat) > 2000 mg/kg (Rat)	sin datos disponibles	> 5.27 mg/L (Rat)
Cuarzo, sílice cristalina	14808-60-7	> 5000 mg/kg (Rat)	sin datos disponibles	sin datos disponibles
Cristobalita, sílice cristalina	14464-46-1	> 5000 mg/kg (Rat)	sin datos disponibles	sin datos disponibles
Tridimita, sílice cristalina	15468-32-3	> 5000 mg/kg (Rat)	sin datos disponibles	sin datos disponibles

12. INFORMACIÓN ECOLÓGICA

Información eco-toxicológica

Ecotoxicity Product

Toxicidad aguda en peces: TLM96: 10000 ppm (Oncorhynchus mykiss)

Toxicidad aguda en crustáceos: No determinada

Toxicidad aguda en algas: No determinada

Ecotoxicity Substance

Sustancia	Número del CAS	Toxicidad para las algas	Toxicidad para los peces	Toxicidad para los microorganismos	Toxicidad para los invertebrados
Bentonita	1302-78-9	EC50(72h): > 100 mg/L (freshwater algae)	TLM96: 10000 ppm (Oncorhynchus mykiss) LC50(96h): 16000 - 19000 mg/L (Oncorhynchus mykiss) LC50(24h): 2800 - 3200 mg/L (black bass, warmouth bass, blue gill and sunfish)	No hay información disponible	EC50(96h): 81.6 mg/L (Metacarcinus magister) EC50(96h): 24.8 mg/L (Pandalus danae) EC50(48h) > 100 mg/L (Daphnia magna)
Cuarzo, sílice cristalina	14808-60-7	No hay información disponible	LL0(96h): 10000 mg/L (Danio rerio) (similar substance)	No hay información disponible	LL50(24h): > 10000 mg/L (Daphnia magna) (similar substance)
Cristobalita, sílice cristalina	14464-46-1	No hay información disponible	LL0(96h): 10000 mg/L (Danio rerio) (similar substance)	No hay información disponible	LL50(24h): > 10000 mg/L (Daphnia magna) (similar substance)

Tridimita, sílice cristalina	15468-32-3	No hay información disponible	LL0(96h): 10000 mg/L(Danio rerio) (similar substance)	No hay información disponible	LL50(24h): > 10000 mg/L (Daphnia magna) (similar substance)
------------------------------	------------	-------------------------------	---	-------------------------------	---

12.2. Persistencia y degradabilidad

No hay información disponible.

Sustancia	Número del CAS	Persistencia y degradabilidad
Bentonita	1302-78-9	Los métodos para la determinación de biodegradabilidad no es aplicable para las sustancias inorgánicas
Cuarzo, sílice cristalina	14808-60-7	Los métodos para la determinación de biodegradabilidad no es aplicable para las sustancias inorgánicas
Cristobalita, sílice cristalina	14464-46-1	Los métodos para la determinación de biodegradabilidad no es aplicable para las sustancias inorgánicas
Tridimita, sílice cristalina	15468-32-3	Los métodos para la determinación de biodegradabilidad no es aplicable para las sustancias inorgánicas

12.3. Potencial de bioacumulación

No hay información disponible.

Sustancia	Número del CAS	log Pow
Bentonita	1302-78-9	No hay información disponible
Cuarzo, sílice cristalina	14808-60-7	No hay información disponible
Cristobalita, sílice cristalina	14464-46-1	No hay información disponible
Tridimita, sílice cristalina	15468-32-3	No hay información disponible

12.4. Movilidad en suelo

No hay información disponible

12.5. Resultados de la valoración PBT y vPvB

No hay información disponible.

Sustancia	Valoración PBT y MPMB
Cuarzo, sílice cristalina	No PBT/vPvB

12.6 Otros efectos adversos

13. CONSIDERACIONES DE DESECHO

Método de desecho

Si fuera práctico, recupérela y reclámela, recíclala y reutilízela según las directrices de algún programa de reutilización local aprobado. Si el producto contaminado se convirtiera en un residuo, disponga de un vertedero industrial autorizado de acuerdo con las normativas federales, estatales y locales.

Embalaje contaminado

Siga todos los reglamentos nacionales o locales aplicables.

14. INFORMACIÓN DE TRANSPORTE

US DOT

Número ONU:	Sin restricciones.
Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas:	Sin restricciones
Clase(s) de peligro para el transporte:	No corresponde
Grupo de embalaje:	No aplicable

US DOT Bulk

Departamento de Transporte No se aplica
(DOT) (A granel):

Transporte de Mercancías

Peligrosas (canadiense)

Número ONU: Sin restricciones.
Designación oficial de Sin restricciones
transporte de las Naciones
Unidas:
Clase(s) de peligro para el No corresponde
transporte:
Grupo de embalaje: No aplicable

IMDG/IMO

Número ONU: Sin restricciones.
Designación oficial de Sin restricciones
transporte de las Naciones
Unidas:
Clase(s) de peligro para el No corresponde
transporte:
Grupo de embalaje: No aplicable

IATA/ICAO

Número ONU: Sin restricciones.
Designación oficial de Sin restricciones
transporte de las Naciones
Unidas:
Clase(s) de peligro para el No corresponde
transporte:
Grupo de embalaje: No aplicable

Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del No corresponde

Código IBC:

Precauciones particulares para Ninguno(a)
los usuarios:

15. INFORMACIÓN DE REGLAMENTOS

Reglamentos EUA

Inventario de la Ley de Control Todos los componentes están en la lista.
de Sustancias Tóxicas (TSCA)
de Estados Unidos:

Sección SARA 302 de la EPA No se aplica

Clase de riesgo EPA SARA Riesgo agudo para la salud Riesgo crónico para la salud
(311,312)

Productos químicos EPA SARA Este producto no contiene productos químicos tóxicos para el "Reporte de
(313) liberación de productos químicos tóxico" (Toxic Chemical Release Reporting) de
rutina o anuales según la sección 313 (40 CFR 372).

Cantidad de derrame notificable No aplicable.
a EPA CERCLA/Superfund para
este producto

Clasificación de residuos peligrosos de la Ley de Conservación y Recuperación de Recursos (RCRA) de la EPA: Si el producto se desecha, NO se considera dentro de los criterios de residuos peligrosos definidos por la Agencia de Protección Ambiental de los Estados Unidos (US EPA)

Proposición 65 de California A este producto se le aplica el reglamento de la Proposición 65 de California.

Ley de derecho a la información de Massachusetts Uno o más componentes están en la lista.

Ley de derecho de información de Nueva Jersey One or more components listed.

Ley de derecho a la información de Pennsylvania Uno o más componentes están en la lista.

Reglamentos Canadienses

Inventario canadiense DSL Todos los componentes están en la lista.

Clase de riesgo del Sistema de Información sobre Materiales Peligrosos en el lugar de Trabajo (WHMIS): D2A Materiales muy tóxicos
(Sílice cristalina)

16. INFORMACIÓN ADICIONAL

Las siguientes secciones se han revisado desde la última publicación de esta HDSM:

Not applicable

Información complementaria Para obtener más información sobre el uso de este producto, póngase en contacto con su representante local de Halliburton.

Para cuestiones relativas a la Ficha Técnica de Seguridad de Materiales de éste o de otros productos de Halliburton, póngase en contacto con el Servicio de cumplimiento de los requisitos sobre productos químicos en el 1-580-251-4335.

Nota importante:

Esta información se proporciona sin garantía, expresa o implícita, de la exactitud o terminación. La información se obtiene de varias fuentes que incluyen el fabricante y otras terceras fuentes. La información puede no ser válida en todas las condiciones ni si el material se usa en combinación con otros materiales o en algún otro proceso. La determinación final de la idoneidad de cualquier material es de total responsabilidad del usuario.

*****FIN DE LA HDSM*****